

## PRIVACY NOTICE ON THE PROCESSING OF PERSONAL DATA

In view of the fact, that you or a third party provided us, as a contractual party specified in the agreement (including other relevant legal acts as for example power of attorney) or as an addressee specified in the post mail or e-mail (hereinafter referred to as the "HB Reavis" or "we"), with your personal data, we would like to inform you about the processing of your personal data and of your rights related to the said processing.

HB Reavis is part of the HB Reavis Group, which consists of all entities consolidated under the group holding HB Reavis Holding S.A. with its headquarters in Luxembourg (hereinafter referred to as the "HB Reavis Group") due to which the reference to HB Reavis Group may be found in the Privacy Notice.

### What is our purpose and legitimate interests for the processing of your personal data?

- 1) We process your personal data to ensure that our contractual obligations arising from the contract with you or a third party, of which you are in the position of a contact person or a signatory on behalf of the contractual party, are effectively fulfilled and also to be compliant with legal obligations under local law. Since we conducted the contract with your or the third party, we need to process your personal data to ensure effective, flawless and clear communication as well as to ensure fulfillment of our contractual obligations and legal obligations (tax and accounting) towards you or the third party. This processing also applies to other legal acts than contracts as for example power of attorney.
- 2) We process your personal data for the purpose of incoming and outgoing post mail and e-mail evidence.

### What is our legal basis for the processing of your personal data?

- 1) We process your personal data on the basis of legitimate interests under Article 6 (1) (f) of GDPR. When we handle the tax and accounting matters we process your personal

## ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ SZEMÉLYES ADATOK KEZELÉSÉRŐL

Tekintettel arra, hogy az Ön személyes adatait vagy Öntől, vagy olyan szerződésben megjelölt harmadik féltől megkaptunk, akivel szerződéses jogviszonyban állunk, (beleértve az egyéb jogviszonyokat is mint például a meghatalmazás) vagy Ön egy általunk küldött levél címzettje, a jelen Adatvédelmi Tájékoztatóban tájékoztatjuk Önt a személyes adatainak kezeléséről és az ezzel kapcsolatos jogairól.

A HB Reavis (továbbiakban "HB Reavis" vagy "mi") a HB Reavis Csoport tagja, amely magába foglalja a luxembourgi székhelyű HB Reavis Holding S.A. alá tartozó összes konszolidált társaságot, (továbbiakban "HB Reavis Csoport"), emiatt az Adatkezelési Tájékoztatóban a HB Reavis Csoportra utalások találhatóak.

### Milyen céllal és milyen jogos érdekből kezeljük az Ön személyes adatait?

- 1) Annak érdekében, hogy harmadik féllel kötött szerződéseinkből származó kötelezettségeinknek (amelyben Ön mint kapcsolattartó személy, vagy aláíró a szerződő fél részéről) hatékonyan eleget tudjunk tenni továbbá, hogy a nemzeti jog szerinti jogi kötelezettségeinket teljesítsük, szükséges az Ön személyes adatainak kezelése. Figyelembe véve, hogy szerződést kötöttünk Önnel vagy harmadik féllel, kezelnünk szükséges az Ön személyes adatait, a hatékony, hibamentes és egyértelmű kommunikáció érdekében, továbbá, hogy biztosítsuk a szerződéses és jogi (adó és könyvelési) kötelezettségeink megfelelő teljesítését Ön vagy harmadik fél felé. Ez az eljárás alkalmazandó más jogi aktusok esetén is, pl.: meghatalmazások esetén.
- 2) Személyes adatait a bejövő és kimenő levelezéseink igazolása céljából kezeljük.

### Milyen jogalap szolgál az Ön személyes adatainak kezelésére?

- 1) Személyes adatait a GDPR 6. cikk (1) (f) pont alapján - jogos érdekből kezeljük. Adózási és könyvelési ügyek intézése esetén a GDPR 6. cikk (1) (c) pontnak

data on the basis of a legal obligation under Article 6 (1) (c) of GDPR. If you or the third party fail to provide us with your personal data, we cannot fulfill our legal obligations.

2) We process your personal data on the basis of legitimate interests under Article 6 (1) (f) of GDPR.

### **What kind of personal data do we process?**

1) Title, name, surname, position, department, personal and employee number, business area, place of work, signature, e-mail, phone and fax number and identification information of your employer (incl. identification information of the entity on which behalf you act).

2) Name, surname, address, telephone number and e-mail.

### **How long do we store your personal data?**

As soon as we no longer need your personal data for the processing purposes for which the personal data have been collected, we will delete them unless the statute-barred period applies. Certain details and correspondence may be retained until the time limit for claims, in respect of the pre-contractual or contractual relationship, has expired or in order to comply with regulatory requirements regarding the retention of such personal data.

### **With whom do we share your personal data?**

We may provide your personal data to the various entities acting as our processors, joint controllers or separate controllers. We may also provide your personal data to our business partners who provide us with:

- Consultancy services
- Auditing services
- Legal services
- Accounting services

Furthermore, we may share your personal data within the companies in HB Reavis Group. We also may be obliged to provide your personal data to public authorities, in particular courts and law enforcement agencies (police and

megfelelően. Abban az esetben, ha Ön vagy harmadik fél nem biztosítja számunkra az Ön személyes adatait, nem tudjuk teljesíteni jogi kötelezettségeinket.

2) Személyes adatait a GDPR 6. cikk (1) (f) pont alapján - jogos érdek címén kezeljük.

### **Milyen jellegű személyes adatokat gyűjtünk?**

1) Titulus, keresztnév, vezetéknév, pozíció, osztály, személyi és munkavállalói szám, üzleti terület, munkahely, aláírás, e-mail cím, telefon- és faxszám, az Ön munkáltatója azonosítására szolgáló információ (ideértve azon entitás azonosító adatait, amely nevében Ön eljár).

2) Keresztnév, vezetéknév, cím, e-mail cím, telefonszám.

### **Mennyi ideig tároljuk az Ön személyes adatait?**

Amint nem szükséges a személyes adatainak ismerete a kezelésre okot adó cél megvalósításához, az adatokat töröljük, kivéve, ha az elévülési időszak az alkalmazandó jogszabályi előírások alapján ennél hosszabb. Egyes adatokat, levelezéseket megőrizzük addig amíg, a szerződést megelőző vagy szerződéses jogviszonyból származó követelések benyújtására fennálló határidő le nem jár, vagy az adatmegőrzési jogszabályi követelmények betartása végett.

### **Kivel osztjuk meg az Ön személyes adatait?**

Személyes adatait megoszthatjuk különböző entitásokkal akik részünkre, mint a mi adatfeldolgozóink, közös adatkezelőink vagy különálló adatkezelőink járnak el. Ezen felül személyes adatait megoszthatjuk üzleti partnereinkkel, akik az alábbi szolgáltatásokat nyújtják nekünk:

- Tanácsadási szolgáltatás
- Könyvvizsgálat
- Jogí szolgáltatás
- Könyvelés

Megoszthatjuk továbbá az Ön személyes adatait a HB Reavis Csoporton belül. Megadhatjuk továbbá az Ön személyes adatait hatóságoknak, különös tekintettel bíróságok, rendvédelmi szervek (rendőrség és ügyészség),

prosecutors) only to the extent necessary and within the limits of the law.

### **From whom do we get the personal data?**

We get personal data from you or the third party we have entered into a contract with (or other relevant legal act) or that stated your personal data in the post mail or e-mail.

### **Do we use automated individual decision-making?**

No, we do not use automated individual decision-making.

### **Do we transfer your personal data to third countries?**

Your personal data are processed within the territory of Hungary and other states of the European Union. Your personal data can be processed by a country outside of European Union if this third country has been confirmed by the European Commission as a country with adequate level of data protection or if other appropriate data protection safeguards exist (for example, binding corporate privacy rules or EU standard data protection clauses).

### **What are your rights?**

Your rights as a data subject are stated below. Please note that the exact conditions to exercise these rights are set out in detail in Chapter III of GDPR, while in a particular circumstance not all rights may be exercised. You have following rights:

- Access to personal data we process about you
- Rectification of incorrect or inaccurate personal data and add incomplete personal data
- Restriction, i.e. blocking of processing of your personal data
- The deletion of personal data in case the purpose absence or unauthorized data processing
- Submission of an objection to the processing of personal data if you believe that our data processing is not justified
- Be excluded from automated decision-making
- Listing of personal data in a structured and machine-readable format or for another controller
- Revocation of consent to the processing of personal data
- To lodge a complaint with the supervisory authority

kizárólag a jogszabályok által meghatározott mértékben és keretek között.

### **Kitől kapjuk a személyes adatokat?**

Személyes adatait Öntől, vagy harmadik féltől kapjuk, akivel szerződéses kapcsolatba léptünk (vagy más releváns jogi kapcsolatba), illetve levelezéseken keresztül.

### **Használunk-e automatizált döntéshozatali eljárásokat?**

Nem, nem használunk automatizált döntéshozatali eljárást.

### **Továbbítjuk személyes adatait harmadik országba?**

Az Ön személyes adatainak kezelése Magyarország területén vagy más Európai Unió tagállam határain belül történik. Európai Unión kívüli harmadik ország területén abban az esetben kerülhet kezelésre, ha korábban az adott országot az Európai Unió Bizottsága megfelelő adatvédelmi szinttel rendelkező tagállamnak minősítette vagy más alkalmas adatvédelmi védő intézkedéssel rendelkezik (például kötelező erejű vállalati szabályok vagy az EU standardok szerinti adatvédelmi előírások).

### **Önnek milyen jogai vannak?**

Mint érintett, az Ön jogai az alábbiakban kerül felsorolásra. Kérjük vegye figyelembe, hogy a pontos feltételek, amelyek fennállása esetén jogaival élhet a GDPR III. fejezetében vannak megjelölve, míg bizonyos körülmények fennállása esetén nem minden jog gyakorolható. Önnek a következő jogai vannak:

- Az érintett hozzáférési joga
- A helytelen vagy pontatlan személyes adatok helyesbítéséhez való jog és a hiányos személyes adatok kiegészítésének joga
- Az adatkezelés korlátozásához való jog, például a személyes adatokhoz való hozzáférés zárolása
- Személyes adatok törléséhez való jog, ha a kezelés célja már megszűnt vagy jogosulatlan adatkezelés esetén
- Tiltakozáshoz való jog személyes adatai kezelése ellen, ha Ön azt indokolatlannak tartja
- Automatizált döntéshozatali eljárásból való kizárás jog
- Személyes adatok felsorolása, gép által olvasható formátumban vagy másik adatkezelő által

- Személyes adatok kezeléséhez adott hozzájárulás visszavonásának joga
- Panasz benyújtása felügyeleti hatósághoz

### How can you exercise your rights?

Electronically: [dataprivacy@hbreavis.com](mailto:dataprivacy@hbreavis.com)

In writing to the address: specified in the agreement, post mail or e-mail

Telephone: +421 918 723 243

We strive to protect your privacy as much as possible and therefore we process your personal data in compliance with GDPR and all other relevant laws. However, if you disagree with the way we handle your personal data, you can exercise your rights via our Data Protection Officer at:

Data Protection Officer's contact: Erika Wild, contact point at Twin City C, Mlynské Nivy 16, 821 09 Bratislava, Slovak Republic, tel. +421 918 723 243, email: [dataprivacy@hbreavis.com](mailto:dataprivacy@hbreavis.com)

Or you can file a complaint in supervising authority regarding the processing of your personal data. Your local supervisory authority may be found at:

[https://ec.europa.eu/justice/article-29/structure/data-protection-authorities/index\\_en.htm](https://ec.europa.eu/justice/article-29/structure/data-protection-authorities/index_en.htm)

### Hogyan gyakorolhatja a jogait?

Elektronikus úton: [dataprivacy@hbreavis.com](mailto:dataprivacy@hbreavis.com)

Írásban, a megállapodásban feltüntetett levelezési vagy e-mail címre

Telefonon: +421 918 723 243

Arra törekszünk, hogy magánéletét a lehető legjobban megvédjük, ezért személyes adatait a GDPR-nak és az egyéb alkalmazandó jogszabályoknak megfelelően kezeljük. Abban az esetben, ha Ön nem ért egyet azzal, ahogyan a személyes adatait kezeljük, akkor jogai érvényesítése érdekében vegye fel a kapcsolatot adatvédelmi tisztviselőnkkel:

Adatvédelmi tisztviselőnk elérhetőségei: Erika Wild, Twin City C, Mlynské Nivy 16, 821 09 Pozsony, Szlovák Köztársaság; telefon: +421 918 723 243; email: [dataprivacy@hbreavis.com](mailto:dataprivacy@hbreavis.com)

Ezen felül Ön hivatalos panaszt is benyújthat az adatvédelmi felügyeleti hatósághoz személyes adat kezelésével kapcsolatban. Az Ön nemzeti felügyeleti hatóságának elérhetősége az alábbi linken található:

[https://ec.europa.eu/justice/article-29/structure/data-protection-authorities/index\\_en.htm](https://ec.europa.eu/justice/article-29/structure/data-protection-authorities/index_en.htm)